

組織架構 Organisational Structure





委員會 The Council

監警會是根據《監警會條例》成立的獨立法定機構，主席、三位副主席和委員全部由行政長官委任。委員名單如下：

The IPCC is an independent statutory body established under the IPCCO. The Chairman, three Vice-Chairmen and Members are all appointed by the Chief Executive. The membership of the IPCC is as follows:

主席 Chairman		任期 Appointment	
王沛詩女士，SBS，JP Ms Priscilla WONG Pui-sze, SBS, JP		2021年6月1日起 Since 1 June 2021	
副主席 Vice-Chairmen		任期 Appointment	
易志明議員，GBS，JP Hon Frankie YICK Chi-ming, GBS, JP		嚴重投訴個案委員會主席 Serious Complaints Committee Chairman 個案審核小組主席 Case Vetting Sub-group Chairman	2019年1月1日起 Since 1 January 2019
陳振英議員，BBS，JP Hon Ronick CHAN Chun-ying, BBS, JP		個案審核小組主席 Case Vetting Sub-group Chairman	2021年1月1日起 Since 1 January 2021
吳永嘉議員，BBS，JP Hon Jimmy NG Wing-ka, BBS, JP		個案審核小組主席 Case Vetting Sub-group Chairman	2021年1月1日起 Since 1 January 2021
委員 Members		任期 Appointment	
鄭永銓先生 Mr Wilson KWONG Wing-tsun		管理委員會主席（任期至2024年5月止） Management Committee Chairman (Until May 2024)	2016年6月1日至2024年5月31日 From 1 June 2016 to 31 May 2024
陳美寶女士，JP Miss Mabel CHAN Mei-bo, JP		管理委員會主席（任期由2024年7月起） Management Committee Chairman (Since July 2024)	2021年1月1日起 Since 1 January 2021
陳錦榮先生，BBS，MH，JP Mr Clement CHAN Kam-wing, BBS, MH, JP		宣傳及社區關係委員會主席 （任期至2024年5月止） Publicity and Community Relations Committee Chairman (Until May 2024)	2016年6月1日至2024年5月31日 From 1 June 2016 to 31 May 2024
陳正欣博士，BBS，MH Dr Daniel CHAN Ching-yan, BBS, MH		宣傳及社區關係委員會主席 （任期由2024年7月起） Publicity and Community Relations Committee Chairman (Since July 2024) 運作及程序諮詢委員會主席 （任期至2024年8月止） Operations Advisory Committee Chairman (Until August 2024)	2021年1月1日起 Since 1 January 2021
林峰教授 Prof LIN Feng		運作及程序諮詢委員會主席 （任期由2024年8月起）* Operations Advisory Committee Chairman (Since August 2024)*	2023年1月1日起 Since 1 January 2023
陳澤銘先生 Mr CHAN Chak-ming		法律事務委員會主席 Legal Committee Chairman	2023年1月1日起 Since 1 January 2023

* 陳正欣博士，BBS，MH於2024年8月卸任運作及程序諮詢委員會主席，並由林峰教授接任。

* Dr Daniel CHAN Ching-yan, BBS, MH reached the end of his tenure as Chairman of the Operations Advisory Committee in August 2024 and was succeeded by Prof LIN Feng.

委員 Members	任期 Appointment
陳黃麗娟博士，SBS，MH，JP Dr Anissa CHAN WONG Lai-kuen, SBS, MH, JP	2018年6月1日至2024年5月31日 From 1 June 2018 to 31 May 2024
王家揚先生，JP Mr Roland WONG Ka-yeung, JP	2018年6月1日至2024年5月31日 From 1 June 2018 to 31 May 2024
李文斌先生，MH，JP Mr LEE Man-bun, MH, JP	2019年1月1日起 Since 1 January 2019
羅孔君女士，BBS，JP Ms Jane Curzon LO, BBS, JP	2019年1月1日起 Since 1 January 2019
余黎青萍女士，SBS Mrs Helen YU LAI Ching-ping, SBS	2019年9月4日至2023年9月3日 From 4 September 2019 to 3 September 2023
余漢坤先生，MH，JP Mr Randy YU Hon-kwan, MH, JP	2021年1月1日起 Since 1 January 2021
許明明女士 Ms Cindi HUI Ming-ming	2023年1月1日起 Since 1 January 2023
阮家興醫生 Dr Desmond NGUYEN Gia-hung	2023年1月1日起 Since 1 January 2023
施榮恆先生，BBS，JP Mr Ivan SZE Wing-hang, BBS, JP	2023年1月1日起 Since 1 January 2023

監警會內務會議出席紀錄

IPCC Members' Attendance at In-house Meetings

時期：2023年4月至2024年3月
Period: April 2023 to March 2024

監警會每季舉行內務會議，由全體委員討論監警會的內部工作。如有需要，亦會召開特別內務會議。

The IPCC holds in-house meetings every quarter for the full Council to discuss internal matters. Special in-house meeting would be held when necessary.

● 出席 Attended ○ 缺席 Did not attend N/A 不是會議成員 Not a Member of the Meeting

	2023			2024	總數 Total
	6月6日 6 Jun	9月5日 5 Sep	12月5日 5 Dec	3月5日 5 Mar	
主席 Chairman					
王沛詩女士，SBS，JP Ms Priscilla WONG Pui-sze, SBS, JP	●	●	●	●	4/4
副主席 Vice-Chairmen					
易志明議員，GBS，JP Hon Frankie YICK Chi-ming, GBS, JP	●	●	●	○	3/4
陳振英議員，BBS，JP Hon Ronick CHAN Chun-ying, BBS, JP	○	●	●	○	2/4
吳永嘉議員，BBS，JP Hon Jimmy NG Wing-ka, BBS, JP	○	●	●	○	2/4
委員 Members					
鄺永銓先生 Mr Wilson KWONG Wing-tsuen	●	●	●	●	4/4
陳美寶女士，JP Miss Mabel CHAN Mei-bo, JP	●	●	●	●	4/4
陳錦榮先生，BBS，MH，JP Mr Clement CHAN Kam-wing, BBS, MH, JP	●	○	●	●	3/4
陳正欣博士，BBS，MH Dr Daniel CHAN Ching-yan, BBS, MH	●	●	●	●	4/4
林峰教授 Prof LIN Feng	○	●	●	○	2/4
陳澤銘先生 Mr CHAN Chak-ming	●	○	●	○	2/4

	2023			2024	總數 Total
	6月6日 6 Jun	9月5日 5 Sep	12月5日 5 Dec	3月5日 5 Mar	
陳黃麗娟博士，SBS，MH，JP Dr Anissa CHAN WONG Lai-kuen, SBS, MH, JP	●	●	●	●	4/4
王家揚先生，JP Mr Roland WONG Ka-yeung, JP	○	●	●	●	3/4
李文斌先生，MH，JP Mr LEE Man-bun, MH, JP	○	○	●	●	2/4
羅孔君女士，BBS，JP Ms Jane Curzon LO, BBS, JP	○	○	●	●	2/4
余黎青萍女士，SBS* Mrs Helen YU LAI Ching-ping, SBS*	●	N/A	N/A	N/A	1/1
余漢坤先生，MH，JP Mr Randy YU Hon-kwan, MH, JP	●	●	●	●	4/4
許明明女士 Ms Cindi HUI Ming-ming	●	●	●	●	4/4
阮家興醫生 Dr Desmond NGUYEN Gia-hung	●	●	●	●	4/4
施榮恆先生，BBS，JP Mr Ivan SZE Wing-hang, BBS, JP	○	●	●	●	3/4

* 任期至2023年9月3日
* Until 3 September 2023

監警會和投訴警察課聯席會議出席紀錄

IPCC Members' Attendance at Joint IPCC/CAPO Meetings

時期：2023年4月至2024年3月
Period: April 2023 to March 2024

● 出席 Attended ○ 缺席 Did not attend N/A 不是會議成員 Not a Member of the Meeting

	2023			2024	總數 Total
	6月20日 20 Jun	9月19日 19 Sep	12月12日 12 Dec	3月19日 19 Mar	
主席 Chairman					
王沛詩女士，SBS，JP Ms Priscilla WONG Pui-sze, SBS, JP	●	●	●	●	4/4
副主席 Vice-Chairmen					
易志明議員，GBS，JP Hon Frankie YICK Chi-ming, GBS, JP	●	●	●	○	3/4
陳振英議員，BBS，JP Hon Ronick CHAN Chun-ying, BBS, JP	●	●	●	○	3/4
吳永嘉議員，BBS，JP Hon Jimmy NG Wing-ka, BBS, JP	●	○	●	○	2/4
委員 Members					
鄺永銓先生 Mr Wilson KWONG Wing-tsuen	●	●	●	●	4/4
陳美寶女士，JP Miss Mabel CHAN Mei-bo, JP	●	○	●	●	3/4
陳錦榮先生，BBS，MH，JP Mr Clement CHAN Kam-wing, BBS, MH, JP	●	○	●	●	3/4
陳正欣博士，BBS，MH Dr Daniel CHAN Ching-yan, BBS, MH	●	●	●	●	4/4
林峰教授 Prof LIN Feng	○	●	●	●	3/4
陳澤銘先生 Mr CHAN Chak-ming	○	●	●	●	3/4

	2023			2024	總數 Total
	6月20日 20 Jun	9月19日 19 Sep	12月12日 12 Dec	3月19日 19 Mar	
陳黃麗娟博士，SBS，MH，JP Dr Anissa CHAN WONG Lai-kuen, SBS, MH, JP	○	●	●	○	2/4
王家揚先生，JP Mr Roland WONG Ka-yeung, JP	●	●	●	●	4/4
李文斌先生，MH，JP Mr LEE Man-bun, MH, JP	●	●	○	●	3/4
羅孔君女士，BBS，JP Ms Jane Curzon LO, BBS, JP	○	●	●	●	3/4
余黎青萍女士，SBS* Mrs Helen YU LAI Ching-ping, SBS*	●	N/A	N/A	N/A	1/1
余漢坤先生，MH，JP Mr Randy YU Hon-kwan, MH, JP	●	○	●	●	3/4
許明明女士 Ms Cindi HUI Ming-ming	●	○	●	●	3/4
阮家興醫生 Dr Desmond NGUYEN Gia-hung	○	●	○	○	1/4
施榮恆先生，BBS，JP Mr Ivan SZE Wing-hang, BBS, JP	●	○	●	●	3/4

* 任期至2023年9月3日
* Until 3 September 2023

專責委員會 Committees

監警會委員分為三個小組，審核投訴警察課提交的調查報告。此外，監警會就不同工作範疇設立了五個專責委員會，以便更有效地履行職能。

五個專責委員會的職權範圍和成員名單如下：

Members of the IPCC are divided into three groups to examine investigation reports submitted by CAPO. The IPCC has also set up five Committees so as to perform its functions more efficiently.

The terms of reference and members of the five Committees are as follows:

1 嚴重投訴個案委員會 Serious Complaints Committee

職權範圍

- (a) 訂定準則，用以界定應受委員會監察的嚴重個案；
- (b) 研究和制定監察嚴重投訴個案的特別程序；
- (c) 研究是否需要尋求外間的專業意見／服務，協助審核投訴個案；
- (d) 審核嚴重投訴個案的調查結果，並向主席提出建議；
- (e) 提出委員會認為適當並與監察嚴重投訴個案有關的任何事項，供監警會考慮。

Terms of reference

- (a) To determine the criteria of serious cases that should come under the monitoring of the Committee;
- (b) To examine and determine special procedures for monitoring serious complaints;
- (c) To examine the need to seek outside professional advice / service to facilitate the scrutiny of complaint cases;
- (d) To examine the findings of serious complaint cases after investigation has been completed and put forward its recommendations to the Chairman;
- (e) To put forward any issues in relation to the monitoring of serious complaint cases for the IPCC's deliberation as the Committee deems appropriate.

成員 Membership

主席

易志明議員，GBS，JP

委員

陳錦榮先生，BBS，MH，JP (2024年5月止)
陳黃麗娟博士，SBS，MH，JP (2024年5月止)
陳振英議員，BBS，JP (2024年6月起)
李文斌先生，MH，JP
陳正欣博士，BBS，MH
陳美寶女士，JP
陳澤銘先生
許明明女士
林峰教授
阮家興醫生

Chairman

Hon Frankie YICK Chi-ming, GBS, JP

Members

Mr Clement CHAN Kam-wing, BBS, MH, JP (Until May 2024)
Dr Anissa CHAN WONG Lai-kuen, SBS, MH, JP (Until May 2024)
Hon Ronick CHAN Chun-ying, BBS, JP (Since June 2024)
Mr LEE Man-bun, MH, JP
Dr Daniel CHAN Ching-yan, BBS, MH
Miss Mabel CHAN Mei-bo, JP
Mr CHAN Chak-ming
Ms Cindi HUI Ming-ming
Prof LIN Feng
Dr Desmond NGUYEN Gia-hung

2 宣傳及社區關係委員會 Publicity and Community Relations Committee

職權範圍

- (a) 審議可提升監警會形象和讓市民加深認識監警會的措施；
- (b) 審議和批准已編入預算的宣傳及社區關係相關活動，包括：
 - 宣傳物品的內容和設計，例如年報、網頁、短片、刊物和其他宣傳品；
 - 推展宣傳活動及意見調查；
 - 挑選和委聘承辦商協助推展有關計劃；
- (c) 監察(b)項所載計劃的進度和質素；
- (d) 審議年度宣傳計劃並就計劃提出意見，供監警會考慮；
- (e) 提出委員會認為適當並與宣傳及社區關係有關的任何事宜，供監警會考慮。

Terms of reference

- (a) To consider measures that could enhance the image and public understanding of IPCC;
- (b) To consider and approve publicity and community relations-related activities which have been budgeted for, including:
 - Content and design of publicity materials, such as annual reports, website, videos, publications and other promotional materials;
 - Launching of publicity activities and surveys;
 - Selection and commissioning of contractors to assist in such projects;
- (c) To monitor progress and quality of the projects in (b);
- (d) To consider and advise on the annual publicity plan for the IPCC's consideration;
- (e) To put forward any publicity and community relations-related issues for the IPCC's deliberation as the Committee deems appropriate.

成員 Membership

主席

陳錦榮先生，BBS，MH，JP (2024年5月止)
陳正欣博士，BBS，MH (2024年7月起)

委員

余黎青萍女士，SBS (2023年9月止)
陳美寶女士，JP
許明明女士
阮家興醫生
施榮恆先生，BBS，JP

Chairmen

Mr Clement CHAN Kam-wing, BBS, MH, JP (Until May 2024)
Dr Daniel CHAN Ching-yan, BBS, MH (Since July 2024)

Members

Mrs Helen YU LAI Ching-ping, SBS (Until September 2023)
Miss Mabel CHAN Mei-bo, JP
Ms Cindi HUI Ming-ming
Dr Desmond NGUYEN Gia-hung
Mr Ivan SZE Wing-hang, BBS, JP

3 管理委員會 Management Committee

職權範圍

- (a) 監督監警會秘書處的主要工作；
- (b) 審議和批准：
 - 周年預算的任何改動；
 - 助理秘書長及高級審核主任／高級研究主任／高級經理級別僱員的委任、停職及終止僱用；
 - 對監警會服務有所影響的主要行政事宜；
 - 估計價值 25 萬元以上或涵蓋新項目範疇的擬訂新合約，但不包括宣傳及社區關係委員會權限內的合約或活動；
- (c) 提出委員會認為適當的任何行政及管理事宜，供監警會考慮。

Terms of reference

- (a) To oversee major areas of work of the Secretariat;
- (b) To consider and approve:
 - any changes to the annual budget;
 - appointment, interdiction from duty, and termination of employment of employees at Assistant Secretary-General and Senior Vetting Officer/Senior Research Officer/Senior Manager ranks;
 - key administrative matters that affect the services of IPCC;
 - proposed new contracts with estimated value above \$250,000 or covering a new area of activity, with the exception of those contracts or activities which come under the purview of the Publicity and Community Relations Committee;
- (c) To put forward any administrative and management issues for the IPCC's deliberation as the Committee deems appropriate.

成員 Membership

主席

鄭永銓先生 (2024 年 5 月止)
陳美寶女士, JP (2024 年 7 月起)

委員

王家揚先生, JP (2024 年 5 月止)
余黎青萍女士, SBS (2023 年 9 月止)
陳振英議員, BBS, JP
李文斌先生, MH, JP
羅孔君女士, BBS, JP
陳正欣博士, BBS, MH
余漢坤先生, MH, JP
許明明女士

Chairmen

Mr Wilson KWONG Wing-tsuen (Until May 2024)
Miss Mabel CHAN Mei-bo, JP (Since July 2024)

Members

Mr Roland WONG Ka-yeung, JP (Until May 2024)
Mrs Helen YU LAI Ching-ping, SBS (Until September 2023)
Hon Ronick CHAN Chun-ying, BBS, JP
Mr LEE Man-bun, MH, JP
Ms Jane Curzon LO, BBS, JP
Dr Daniel CHAN Ching-yan, BBS, MH
Mr Randy YU Hon-kwan, MH, JP
Ms Cindi HUI Ming-ming

4 運作及程序諮詢委員會 Operations Advisory Committee

職權範圍

- (a) 就因監察及審核須匯報投訴、須知會投訴類別及表達不滿機制解決的個案，以及就服務質素改善建議而產生的一般問題及重要事項向秘書處提供意見，以及在適當情況下作出建議，供監警會考慮；
- (b) 與投訴警察課協調及召開工作層面會議，以及提名監警會成員擔任工作層面會議主席；
- (c) 於秘書處審核、觀察或報告後，就現有的警務投訴程序提供意見，並在適當及有需要時作出建議，以精簡現有的投訴處理工作流程（包括由接獲至完成處理投訴中間的各個環節），以進一步提升監警會個案審核程序的效率及成效；以及為此而接受秘書處關於對監警會個案審核手冊、警務手冊、命令、常規程序、與投訴或投訴處理有關的指示或指引所作審核的諮詢，並在適當情況下作出建議，供監警會考慮；
- (d) 就秘書處涉及監警會工作所展開的研究計劃向秘書處提供意見，並在適當情況下作出建議，供監警會考慮。

Terms of reference

- (a) To advise the Secretariat on general issues and matters of significant importance arising from the scrutiny and examination of Reportable Complaints (RC), Notifiable Complaints (NC) categorisation and cases resolved by Expression of Dissatisfaction Mechanism as well as monitoring actions on Service Quality Improvement Initiatives, and, where it deems appropriate, make recommendations for the IPCC's consideration;
- (b) To co-ordinate Working Level Meetings (WLM) with CAPO and nominate IPCC Members to chair the WLM;
- (c) Upon review, observation or report of the Secretariat, to advise on the existing police complaint process and, where appropriate and necessary, make recommendations to streamline the existing workflows for complaint handling, from the intake to disposal of complaints, with a view to further improving the efficiency and effectiveness of the IPCC case examination process; and to this end it will be consulted by the Secretariat on the review of the IPCC Vetting Manual, police manuals, orders, standing procedures, instructions or guidelines which are related to complaints or complaints handling, and, where it deems appropriate, make recommendations for the IPCC's consideration;
- (d) To advise the Secretariat on research projects and studies to be undertaken by the Secretariat in relation to the work of IPCC, and, where it deems appropriate, make recommendations for the IPCC's consideration.

成員 Membership

主席

陳正欣博士，BBS，MH (2024年8月止)
林峰教授 (2024年8月起)

委員

陳錦榮先生，BBS，MH，JP (2024年5月止)
余黎青萍女士，SBS (2023年9月止)
陳美寶女士，JP
余漢坤先生，MH，JP
陳澤銘先生
許明明女士 (2024年7月起)
阮家興醫生
施榮恆先生，BBS，JP

Chairmen

Dr Daniel CHAN Ching-yan, BBS, MH (Until August 2024)
Prof LIN Feng (Since August 2024)

Members

Mr Clement CHAN Kam-wing, BBS, MH, JP (Until May 2024)
Mrs Helen YU LAI Ching-ping, SBS (Until September 2023)
Miss Mabel CHAN Mei-bo, JP
Mr Randy YU Hon-kwan, MH, JP
Mr CHAN Chak-ming
Ms Cindi HUI Ming-ming (Since July 2024)
Dr Desmond NGUYEN Gia-hung
Mr Ivan SZE Wing-hang, BBS, JP

5 法律事務委員會 Legal Committee

職權範圍

在監警會或秘書處需要時，會就以下事項提出及發表意見。

- (a) 審核投訴個案所產生的法律問題；
- (b) 對《監警會條例》及監警會內部規則與守則的詮釋；
- (c) 監警會的工作所產生或附帶的法律研究；
- (d) 監警會的運作及／或管理所產生的法律問題；
- (e) 任何與監警會的工作有關或其所附帶的其他法律問題。

法律事務委員會可要求秘書處協助執行上述事項。

Terms of reference

To comment and express views on the following as may be required by the Council or Secretariat from time to time.

- (a) Legal issues arising from the examination of complaint cases;
- (b) Interpretation of the IPCCO and IPCC's internal rules and regulations;
- (c) Legal research arising from or incidental to the Council's work;
- (d) Legal issues arising from the operation and/or administration of the Council;
- (e) Any other legal issues related or incidental to the Council's work.

Legal Committee may require the Secretariat to assist in carrying out the above.

成員 Membership

主席

陳澤銘先生

委員

鄭永銓先生 (2024年5月止)

吳永嘉議員，BBS，JP

羅孔君女士，BBS，JP

許明明女士

林峰教授

Chairman

Mr CHAN Chak-ming

Members

Mr Wilson KWONG Wing-tsuen (Until May 2024)

Hon Jimmy NG Wing-ka, BBS, JP

Ms Jane Curzon LO, BBS, JP

Ms Cindi HUI Ming-ming

Prof LIN Feng

觀察員 Observers

在觀察員計劃之下，保安局局長會委任合適人士出任監警會觀察員，協助監警會觀察投訴警察課處理和調查須匯報投訴的方式。報告期內，監警會觀察員的名單如下：

Under the Observers Scheme, the Secretary for Security may appoint persons deemed fit as IPCC Observers to assist the Council in observing the manner in which CAPO handles and investigates Reportable Complaints. The following is a list of Observers in the current reporting period:

	觀察員名單	Name of Observers
	1 鮑誠業先生	Mr BOU Shing-ip
●	2 陳杏女士，MH，JP	Ms CHAN Hang, MH, JP
	3 陳香蓮女士，JP	Ms Jenny CHAN Heung-lin, JP
	4 陳浩華博士	Dr Terence CHAN Ho-wah
	5 陳家偉先生，MH	Mr Calvin CHAN Ka-wai, MH
	6 陳建邦先生	Mr Edwin CHAN Kin-bong
	7 陳建強醫生，SBS，JP	Dr Eugene CHAN Kin-keung, SBS, JP
●	8 陳明勤先生	Mr CHAN Ming-kan
	9 陳東岳先生	Mr Tony CHAN Tung-ngok
	10 陳偉泉先生	Mr CHAN Wai-chuen
	11 陳穎峯先生	Mr CHAN Wing-fung
	12 陳郁傑教授，MH，JP	Prof CHAN Yuk-kit, MH, JP
●	13 周嘉弘先生，JP	Mr Calvin CHAU, JP
●	14 周駿達先生	Mr Danny CHAU Chun-tat
	15 鄭明哲先生	Mr CHENG Ming-git
●	16 鄭木林先生，MH	Mr Mathew CHENG Muk-lam, MH
	17 鄭承峰博士，MH，JP	Dr Baldwin CHENG Shing-fung, MH, JP
	18 鄭承隆博士，MH	Dr Edwin CHENG Shing-lung, MH
●	19 鄭偉康先生	Mr Henry CHENG Wai-hong
●	20 張馨玲女士	Ms CHEUNG Hing-ling
●	21 張文嘉博士	Dr Marcella CHEUNG Man-ka
	22 張呂寶兒女士，JP	Mrs Peggy CHEUNG Po-ye, JP
	23 張華強博士	Dr CHEUNG Wah-keung
	24 張欽龍先生，MH	Mr CHEUNG Yam-lung, MH
	25 錢丞海先生	Mr Gordon CHIN Shing-hoi
	26 蔡永璣先生	Mr Wilkie CHOI Wing-kee
	27 莊翠珊女士	Ms Katina CHONG Chui-shan
	28 莊冬瑩女士	Ms Christina CHONG Dong-ying
●	29 張詩培女士，MH	Ms Joanne CHONG Sze-pui, MH

● 2023年4月1日新任命
Newly-appointed Observers (1 Apr 2023)

● 2023年11月1日退休
Retired Observers (1 Nov 2023)

● 2023年11月1日新任命
Newly-appointed Observers (1 Nov 2023)

● 2024年4月1日退休
Retired Observers (1 Apr 2024)

	觀察員名單	Name of Observers
	30 周錦威博士，BBS，MH	Dr CHOW Kam-wai, BBS, MH
	31 蔡永基先生	Mr Ricky CHOY Wing-kay
	32 蔡佩珊女士	Ms Linda CHUA Pui-shan
	33 蔡曜陽先生	Mr Stephen CHUA Yiu-yeung
	34 鍾燕婷女士	Ms CHUNG Yin-ting
●	35 范凱傑先生，MH	Mr Alex FAN Hoi-kit, MH
●	36 方文傑先生	Mr James Mathew FONG
	37 符美玉博士	Dr Shirley FU
●	38 馮卓能先生，MH	Mr Clement FUNG Cheuk-nang, MH
	39 何家祈先生	Mr Alan HO Ka-ki
	40 何敬康議員	Hon Adrian Pedro HO King-hong
	41 何兆剛先生	Mr HO Siu-kong
	42 何庭康先生	Mr HO Ting-hong
	43 何子綱先生	Mr James HO Tsz-kong
●	44 何偉權博士	Dr HO Wai-kuen
	45 何婉嫻女士	Ms HO Yuen-han
	46 許晶晶女士	Ms HUI Ching-ching
●	47 許明明女士	Ms Cindi HUI Ming-ming
	48 葉雅文博士	Dr Tiffany IP Nga-min
	49 簡慧敏議員，JP	Hon Carmen KAN Wai-mun, JP
	50 關超坪先生	Mr KWAN Chiu-ping
	51 關佐仲先生	Mr Spencer KWAN Chor-chung
	52 林楚檳醫生	Dr Otis LAM Cho-bun
●	53 林振昇先生	Mr LAM Chun-sing
●	54 林開利先生	Mr Laurie LAM Hoy-lee
	55 林建康先生，BBS，MH，JP	Mr Matthew LAM Kin-hong, BBS, MH, JP
●	56 林裕華先生	Mr Justin LAM Yu-wa
	57 劉駿楷先生	Mr Terence LAU Chun-kai
●	58 劉文東先生	Mr Benjamin LAU Man-tung
●	59 劉偉光先生，MH	Mr Billy LAU Wai-kwong, MH
	60 劉應東先生	Mr Ellis LAU Ying-tung
	61 李世基先生	Mr LEE Sai-kee
	62 李穎詩女士	Ms Vivian LEE Ying-shih
	63 李許美嫦女士，MH，JP	Mrs Tennesy LEE HUI Mei-sheung, MH, JP

● 2023年4月1日新任命
Newly-appointed Observers (1 Apr 2023)

● 2023年11月1日退休
Retired Observers (1 Nov 2023)

● 2023年11月1日新任命
Newly-appointed Observers (1 Nov 2023)

● 2024年4月1日退休
Retired Observers (1 Apr 2024)

觀察員名單		Name of Observers
●	64 梁進先生，MH	Mr Jonathan LEUNG Chun, MH
●	65 梁偉達先生	Mr LEUNG Wai-tat
	66 梁琬雯女士	Ms Yvonne LEUNG Yuen-man
	67 李嘉欣女士	Ms LI Ka-yan
	68 廖舒衡女士	Ms LIAO Shu-hang
	69 林曉東先生	Mr Charles LIN Xiao-dong
	70 連綺華女士	Ms LIN Yee-wa
	71 廖玲玲女士，MH	Ms Samantha LIU Ling-ling, MH
●	72 羅啟富先生	Mr Vincent LO Kai-fu
	73 羅沛然博士	Dr LO Pui-yin
	74 陸海女士，BBS，MH，JP	Ms LU Hai, BBS, MH, JP
●	75 呂志宏先生	Mr Robert LUI Chi-wang
	76 呂鈞堯先生，BBS	Mr Quincy LUI Kwan-yiu, BBS
	77 陸勁光先生，MH	Mr LUK King-kwong, MH
●	78 麥樂嫦女士	Ms Mabel MAK Lok-sheung
	79 麥穎恩女士	Ms Yanice MAK Wing-yan
●	80 麥融斌先生	Mr Andrew MAK Yung-pan
●	81 莫文韜先生	Mr Michael MOK Man-too
	82 莫潤輝牧師	Rev MOK Yun-fai
	83 伍海山先生，MH	Mr Aaron NG Hoi-shan, MH
●	84 吳玲玲女士，JP	Ms NG Ling-ling, JP
	85 伍毅文先生	Mr Raymond NG Ngai-man
	86 吳柏鴻工程師	Ir NG Pak-hung
	87 吳宏增先生	Mr Andy NG Wang-tsang
	88 顏雋先生	Mr Lucas NGAN Chun
	89 彭穎生先生，MH	Mr Victor PANG Wing-seng, MH
●	90 龐董晶怡女士	Mrs Helena PONG TUNG Ching-ye
	91 岑培琛先生	Mr Rex SHAM Pui-sum
●	92 蕭楚基先生，SBS，MH，JP	Mr SIU Chor-kee, SBS, MH, JP
	93 蘇凱恩女士	Ms Crystal SO Hoi-yan
	94 孫康喬先生	Mr Elliott Hancock SUEN
	95 施家殷先生，MH	Mr Kyran SZE, MH
	96 譚瑋信先生	Mr Wilson TAM Wai-shun
	97 鄧智宏先生	Mr TANG Chi-wang

● 2023年4月1日新任命
Newly-appointed Observers (1 Apr 2023)

● 2023年11月1日退休
Retired Observers (1 Nov 2023)

● 2023年11月1日新任命
Newly-appointed Observers (1 Nov 2023)

● 2024年4月1日退休
Retired Observers (1 Apr 2024)

觀察員名單		Name of Observers
98	唐俊偉先生	Mr Hugh TONG Chun-wai
99	唐梓恩女士，JP	Ms TONG Zi-yan, JP
100	蔡曉慧女士	Ms Sherry TSAI Hiu-wai
101	曾嘉麗女士	Ms TSANG Ka-lai
102	曾紫蕾女士	Ms TSANG Tsz-lui
●	103 曹思豪先生	Mr Simon TSO
●	104 徐守然女士	Ms Vivian TSUI Sau-yin
●	105 董必政先生	Mr TUNG Pit-ching
●	106 溫佩麟先生	Mr Joe WAN Pui-lun
●	107 溫師雁女士	Ms Fiona WAN Zee-ngan
	108 王政芝女士	Ms Gigi WONG Ching-chi
	109 王真妮女士	Ms Jacqueline WONG
	110 黃銘斌先生	Mr David WONG Ming-bun
	111 黃定康先生	Mr WONG Ting-hong
●	112 王偉倫先生	Mr WONG Wai-lun
	113 胡勁恒教授，JP	Prof WOO King-hang, JP
●	114 胡潔瑩博士，JP	Dr Kitty WU Kit-ying, JP
	115 吳德龍先生	Mr Bernard WU Tak-lung
●	116 蕭何元鳳女士，MH	Mrs XIAO HE Yuan-feng, MH
	117 徐杰夷先生	Mr Jackie XU Jieyi
	118 甄懋強先生	Mr YAN Mou-keung
●	119 邱翊菱女士	Ms Elaine YAU Yik-ling
	120 楊卓姿女士	Ms Vivian YEUNG Cheuk-chi
●	121 楊康琪女士	Ms Maggie YEUNG Hong-ki
●	122 楊貫東先生	Mr YEUNG Kwun-tung
	123 楊偉康博士	Dr YEUNG Wai-hong
	124 楊燕芝女士，JP	Ms Jennifer YEUNG Yin-chi, JP
●	125 嚴紀雯女士	Ms Carmen YIM Kei-man
●	126 葉振南先生，BBS，MH，JP	Mr Stephen YIP Chun-nam, BBS, MH, JP
●	127 姚寶雅女士	Ms Christina YIU Po-nga
●	128 楊哲安先生	Mr Jeremy YOUNG Chit-on
●	129 阮建中先生	Mr Kenny YUEN Kin-chung
●	130 袁達堂先生	Mr YUEN Tat-tong

● 2023年4月1日新任命
Newly-appointed Observers (1 Apr 2023)

● 2023年11月1日退休
Retired Observers (1 Nov 2023)

● 2023年11月1日新任命
Newly-appointed Observers (1 Nov 2023)

● 2024年4月1日退休
Retired Observers (1 Apr 2024)

監警會秘書處 IPCC Secretariat

監警會由一個全職的秘書處支援。秘書處由秘書長領導，2023/24年度編制共有68名職員。秘書處的主要職責是協助委員審核投訴個案的調查報告和推廣委員會的工作。

監警會秘書處截至2024年3月31日的組織圖如下：

The IPCC is supported by a full-time Secretariat, headed by Secretary-General, with a total of 68 posts on the establishment in 2023/24. The major function of the Secretariat is to assist Council Members in examining complaint investigation reports and promoting the work of the IPCC.

The organisational chart of the IPCC Secretariat as of 31 March 2024 is as below:

